

Stanu se menším a ještě menším, až budu nejmenším na celém světě. *Die Welt ist alles, was der Fall ist.*  
*Nothing to be done.* Sem, knihomilče, knihu zvláštní ždás-li mít! Vedle vrcholků krkonošských a říčských objevů se v Čechách po odpadnutí ušá první luhá země i na temeni Ještěda.  
Blázniviny se rozševají nazdarbůh. *Bibliothek Liberec*  
*Knihovna Liberec*  
*Library Liberec*  
»Kde jsem se to zase ocitl?« divil se Krtek, když vyšplhal na svůj krtinec uprostřed dětského hřiště a zvědavě se rozhlížel.  
Být básníkem, to není jenom tak. Mnozí odvězlivci, když se ocitli na počátku velikolepého měsíce června, usedají do stínu platanů a jejich urputné vzezření se stává mírným.  
Byl pozdní večer – první máj, večerní máj – byl lásky čas. *Sivam śantamidjam varam lōkapālam parābrahma lingam bhadrē pandurāngam.*  
Slunko bylo u samého západu a svatojánská broučci ustávali. *Dalle finestre di questa casa si vede il nulla.*  
Oh, moje Manon!  
From fairest creatures we desire increase, that thereby beauty's rose might never die.  
www.kvkli.cz

Tisková zpráva ze dne 4. 4. 2024

## Knihovna Liberec pomáhá ukrajinským uprchlíkům

Krajská vědecká knihovna v Liberci

**V letošním roce realizuje liberecká knihovna dva projekty, které pomohou ukrajinským uprchlíkům lépe se adaptovat do české společnosti a prohloubit znalost českého jazyka. Oba začaly v březnu 2024.**

První projekt se jmenuje **Hrajeme si s češtinou / Граємо з чеською** a jeho podporu zajišťuje MAP IV Liberecko, registrační číslo programu CZ.02.02.04/00/23\_017/0008308. Jedná se o kroužek pro 8-12leté ukrajinské děti, které se s pomocí dvou lektorek budou hravou formou zdokonalovat v češtině. Kroužek se bude konat v prostorách liberecké knihovny a děti by měly chodit pravidelně, každý čtvrtek, od března do června. Celkem tak absolvují 12 lekcí hravé češtiny. Pro děti jsme přichystali jazykové i stolní hry, zábavné čtení a hádanky, kvízy, soutěže, pátrací hry, divadelní dramatizace, videoprojekce, které podpoří a prohloubí jejich dosavadní znalost češtiny. Kurz byl zahájen 28. března a podrobnosti k němu jsou k nalezení na webu knihovny [www.kvkli.cz](http://www.kvkli.cz) v Kalendáři akcí a také ve zvláštním článku v sekci [Služby / Knihovna pomáhá.](#)



Spolufinancováno  
Evropskou unií



MINISTERSTVO ŠKOLSTVÍ,  
MLÁDEŽE A TĚLOVÝCHOVY



Druhý projekt má název **Čeština otevírá dveře / Чеська відкриває двері** a je určen dospělým. Ti se na pravidelném kurzu češtiny (každou středu) dozvědí informace o tom, jaká je situace na pracovním trhu na Liberecku, a nejen to, naučí se napsat životopis s využitím textového editoru Word, dostanou praktickou informaci o tom, jak se připravit a obstat u pracovního pohovoru, v praktických lekcích češtiny se naučí potřebnou slovní zásobu, aby

Stanu se menším a ještě menším, až budu nejmenším na celém světě. *Die Welt ist alles, was der Fall ist.*  
*Nothing to be done.* Sem, knihomilče, knihu zvláštní žádáš-li mítí! Vedle vrcholků krkonošských a říčských objevů se v Čechách po odpadnutí uřádně první uchá země i na temeni Ještěda.  
Blázniviny se rozševají nazdarbüh.  
Es war spät abends, als K. ankam. »Kde jsem se to zase ocitl?« divil se Křtek, když vyšplhal na svůj křtinec uprostřed dětského hřiště a zvědavě se rozhlížel.  
Být básníkem, to není jenom tak. Mnozí odvízlivci, když se ocitli na počátku velikolepého měsíce června, usedají do stínu platanů a jejich urputné vzezření se stává mírným.  
Byl pozdní večer – první máj, večerní máj – byl lásky čas. Sivam śantamidjam varam lōkapalam parabrahma lingam bhadže pandurangam. Oh, moje Manon!  
Slunko bylo u samého západu a svatojánská broučci ustávali. Odpusť, kdo hvězdám nevěří. From fairest creatures we desire increase, that thereby beauty's rose might never die.  
www.kvkli.cz

mohli lépe uplatnit svou kvalifikaci na trhu práce. „Je velmi důležité pomáhat cizincům, ukrajinské uprchlíky samozřejmě nevyjímaje, aby byli schopni se u nás domluvit, díky tomu zvládnout nejrůznější životní situace, najít si práci, řešit nutné věci s úřady. Jsem ráda, že Krajská vědecká knihovna od samého počátku války na Ukrajině hledá cesty, jak uprchlíkům skutečně pomoci,“ oceňuje práci knihovníků Květa Vinklátová, náměstkyně pro kulturu, památkovou péči a cestovní ruch Libereckého kraje.

Projekt umožňuje také zakoupení učebnic češtiny úrovně B1 pro potřeby kurzu. Kurz bude trvat od března do června 2024, obsáhne 15 výukových hodin pro tři skupiny ukrajinských „studentů“. Lekce češtiny pro dospělé se realizují s podporou Nadace VIA a společnosti Seznam.cz v programu „Z Ukrajiny mezi nás!“. Kurzy pro dospělé zájemce byly zahájeny již 13. března a je o ně velký zájem. Veškeré podrobnosti je možné dohledat opět na webu knihovny [www.kvkli.cz](http://www.kvkli.cz) v Kalendáři akcí a také ve speciálním článku v oddíle [Služby / Knihovna pomáhá](#).



„Aktivity pro příchozí z Ukrajiny jsme úspěšně realizovali již v uplynulých dvou letech. Po skončení příslušných projektů jsme hledali možnosti, jak v aktivitách pokračovat. A podařilo se to díky podpoře Nadace Via a MAP Liberecko. Pomoc s integrací do českého prostředí vnímáme jako důležitou součást služeb knihovny,“ vysvětluje PhDr. Dana Petřýdesová, ředitelka knihovny.

Blanka Konvalinková, [konvalinkova@kvkli.cz](mailto:konvalinkova@kvkli.cz), 482 412 155  
Krajská vědecká knihovna v Liberci

Bibliothek Liberec  
*Knihovna Liberec*  
Library Liberec